Milwaukee
Nothing but HEAVY DUTY.

Knee protectors
Knieschützer
Protège-genoux
Ginocchiere
Rodilleras
Joelheiras
Kniebeschermers
Knæbeskytter
Knäskydd
Polvisuojat
Protectores de rodillas
Koruyucu diz pedleri
Chránče kolen
Chránče kolen
Nakolenniki
Térdvédő
Ochraniacze kolana
Štítnice za kolenom
Čelo sargi
Kelių apsaugai

4932478136

Flexible knee pads
Flexible Knieschützer
Protège-genoux souples
Ginocchiere flessibili
Rodilleras flexibles
Joelheiras flexíveis
Flexible kneebeschermers
Fleksible knæbeskytter
Elastiska knäskydd
Flexible kniepads
Joustavat polvisuojat
Εύκαμπτα γονατοπάνινα γονάτων
Esnek koruyucu diz pedleri
Flexibilní chránče kolen
Flexibilné chránče kolien
Elastyczne nakolanniki
Rugalmas térdvédő
Przegubowe ochraniacze na kolana
Fleksibilni štitnici za koljena
Elastīgi ceļu sargi
Lankstūs kelių apsaugai
Elastiset polvisuojat
Мягкие наколенники
Гъвкави протектори за колянете
Ginocchiere flexible
Ενισχύοντας μανσέτες για τα γόνατα
Гъвкави наколенници
مرفقات الركبة المرنة

4932478137

Hard knee pads
Feste Knieschützer
Protège-genoux rigides
Ginocchiere fisse
Rodilleras rígidas
Joelheiras sólidas
Vaste kneebeschermers
Faste knæbeskytter
Fastare knäskydd
Fastat polvisuojat
Κάπαρτα γονατοπάνινα
Ciddiyal koruyucu diz pedleri
Pevné koruyucu diz pedleri
Pevné chránče kolen
Pevné chránče kolien
Nakolenniki stałe
Merev térdvédő
Fiksni štitnici za koljena
Fasti štitnici za koljena
Fikstēti ceļu sargi
Standūs kelių apsaugai
Kovat polvisuojat
Твърди наколенници
Твердые наколенники
Ginocchiere rigide
Σκληρά γονατοπάνινα
Твърди наколенници
مرفقات الركبة الصلبة

ENGLISH

MODEL

The Milwaukee product line includes knee protectors for different applications. Knee protectors are classified according to European standards in 4 types and 3 performance levels.

Types

Type 1: Knee protectors that are independent of other clothing and fastened to the leg.
Type 2: Foam plastic or other padding material in pockets on trouser legs, or permanently attached to trousers.
Type 3: Knee protectors that are independent of other clothing and fastened to the leg.
Type 4: Knee pads or other padding material in pockets on trouser legs, or permanently attached to trousers.

Performance levels

Level 0: Knee protectors suitable only for use on flat floor surfaces and providing no protection against penetration.
Level 1: Knee protectors suitable for use on flat or non-flat floor surfaces and providing protection against penetration at a force of at least (100 ± 5) N.
Level 2: Knee protectors suitable for use on flat or non-flat floor surfaces in severe conditions and providing protection against penetration at a force of at least (250 ± 10) N.
The specific model number can be found on the packaging or on the tag.

Model	Description	Type	Performance level
4932478136	Flexible knee pads (wearable knee protectors)	1	2
4932478137	Hard knee pads (wearable knee protectors)	1	2
4932478139	Premium non-marking knee pads (wearable knee protectors)	1	2
4932478138	Flexible knee pads (fragiles Knieschützer) (fragile Knieschützer)	1	2

SAFETY HINTS

Do not tighten the straps too tightly, do not let them run over the hollow of your knees and do not kneel.
The knee protectors are not suitable for use for securing the weaker in e.g. areas where there is a risk of falling.
Wear suitable personal protective equipment such as eye protection or a helmet for hazardous work.
When kneeling, frequently change your posture or stand up to ensure normal blood circulation.
Kneel in an upright position, not on your heels.
If your knees or calves swell while kneeling, see a doctor.
The knee protectors are not suitable for use in explosive atmospheres.
The knee protectors have a universal size for adults between 50-100 kg. If the weight more than 100 kg, they protection may be reduced.
One size fits most.
The knee protectors are rated for a temperature range of 5 to 40 °C.
Performance Level 2 is only suitable for work on stones or other surfaces that are as rough as stones or quartz.
The knee protectors are not chemical resistant, heat resistant or fire resistant.
The knee protectors are water resistant but not waterproof.
Before each use, check the knee protectors for damage such as cracks, breaks or detached parts. Do not use damaged knee protectors, as the protective function is no longer guaranteed.
Do not use dirty knee protectors. Dirty knee protectors can no longer guarantee the protective function.
Do not make any changes to the knee protectors. The protective function can no longer be guaranteed after such changes.

SPECIFIED CONDITIONS OF USE

The knee protectors can be used for all kneeling activities and work on different surfaces. For zones of application for the respective model, see the table in chapter "MODEL".
These knee protectors can be worn over normal work clothes or directly on the skin.

PUT ON THE KNEE PROTECTORS

The padded side faces the leg. Pay attention to the left and right. The assignment can be seen on the label or on the knee protectors. L = left, R = right.
Fasten the knee protectors to the leg and lower leg and tighten so that the knee area is covered. The upper edge of the knee protectors should protrude 2 cm from the bent knee. Fasten the straps pulled out crosswise.
Make sure that the velcro straps are not too tight. Do not let the velcro straps go over the back of the knee. The straps must not cut into the leg.

STORAGE, MAINTENANCE, TRANSPORT

Store in a cool and dry place, protected from frost and sunlight.
Do not place heavy loads on the knee protectors.
Brush off dirt. Clean stubborn dirt with lukewarm water and a neutral detergent, then rinse with clean water. Do not use solvent-based cleaning agents. Let the knee protectors dry. Do not use a dryer or iron.
The knee protectors cannot be repaired. Dispose of damaged knee protectors in the general waste.
Follow local waste guidelines.
Recommended storage conditions: dry environment, temperature 5-27°C.

LAGERUNG, PFLEGE, TRANSPORT

Kühl und trocken sowie vor Frost- und Sonneneinwirkung geschützt lagern und transportieren.
Keine schweren Lasten auf den Knieschützern legen.
Schmutz abbürsten. Hartnäckige Verschmutzungen mit lauwarmem Wasser und einem neutralen Waschmittel reinigen, danach mit klarem Wasser abspülen. Keine lösemittelhaltigen Reinigungsmittel verwenden. Nicht in der Waschmaschine reinigen. Wieder Trocken Kniepolster lassen.
Eine Reparatur der Knieschützer ist nicht möglich. Beschädigte Knieschützer im Hausmüll entsorgen.
Befolgen Sie die örtlichen Abfallrichtlinien.
Empfohlene Lagerbedingungen: trockene Umgebung, Temperatur 5-27°C.

HAUPTBESTANDTEILE

4932478139: polyurethanhaltiges (PVC), Gummi, Ethylenvinylacetat (EVA).
4932478137, 4932478136: PVC, Polyester, Neopren, Gummi, Ethylen-Vinylacetat-Copolymer (EVA).

EMPFOHLENE NUTZUNGSDAUER

Laut Angaben des PPE-Komponenten-Herstellers.

ZULASSUNGEN

Diese Knieschützer entsprechen den Anforderungen der harmonisierten europäischen Normen Dokumente DIN 14404: 2004+A1: 2010 und der Verordnung (EU) 2016/425.
Die benannte Stelle: 2777, SATRA Technology Europe Ltd, Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P, Ireland, hat das EU-Baumusterprüfverfahren durchgeführt.
Die Konformitätserklärung finden Sie unter www.milwaukeetool.eu.

SYMBOLE

Bitte lesen Sie die Gebrauchsanweisung vor der Benutzung sorgfältig durch.
MM.LLLL Produktionsdatum
Schutz vor mechanischen Gefahren
+ Leistungsstufe
Nicht wasden
Nicht bleichen
Nicht bügeln
Nicht in Wäschetrockner trocknen
Keine chemische Reinigung
Europäisches Konformitätszeichen
Britisches Konformitätszeichen

DEUTSCH

MODELL

Die Milwaukee-Produktpalette umfasst Knieschützer für verschiedene Einsatzbereiche. Knieschützer werden nach Europäischen Normen in 4 Typen und 3 Leistungsstufen eingeteilt.

Typen

Typ 1: Knieschützer, die von Kleidungsstücken unabhängig sind und am Bein befestigt werden.
Typ 2: Schaumkunststoff- oder anderes Polster in Taschen an den Hosenbeinen oder fest an der Hose befestigte Polster.
Typ 3: Ausrüstung, die nicht am Körper befestigt wird.
Typ 4: Kniekissen, die Teil von Kleidungsstücken mit zusätzlichen Funktionen, wie z. B. Taschen, sind oder fest an Hosen befestigt sind.

Leistungsstufen

Stufe 0: Knieschützer, die ausschließlich für ebene Bodenoberflächen geeignet sind und keinen Schutz gegen Durchdringen bieten.
Stufe 1: Knieschützer, die für ebene oder unebene Bodenoberflächen geeignet sind und Schutz gegen Durchdringen bei einer Kraft von (100±5) N bieten.
Stufe 2: Knieschützer, die für ebene oder unebene Bodenoberflächen unter schwierigen Bedingungen geeignet sind und Schutz gegen Durchdringen bei einer Kraft von (250±10) N bieten.
Die spezifische Modellbezeichnung befindet sich auf der Verpackung und auf dem Etikett.

Model	Beschreibung	Typ	Leistungsstufe
4932478136	Flexible Knieschützer (fragiles Knieschützer)	1	2
4932478137	Feste Knieschützer (fragiles Knieschützer)	1	2
4932478139	Premium-Knieschützer (fragiles Knieschützer)	1	2
4932478138	Feste Knieschützer (fragiles Knieschützer)	1	2

SICHERHEITSHINWEISE

Die Riemen nicht zu fest anziehen, nicht über Kniekehlen laufen lassen und nicht über Knie knien.
Knieschützer eignen sich nicht für den Einsatz in z.B. absturzgefährdeten Bereichen als Sicherung für den Träger gewiesen.
Bei entsprechend gefährlichen Arbeiten zusätzlich geeignete persönliche Schutzausrüstung wie Schutzbrille oder Helm tragen.
Wechseln Sie bei Knieschützern, die Sie beim Knien ausführen, um eine normale Blutzirkulation zu gewährleisten.
Knien Sie sich aufrecht hin, nicht auf den Fersen sitzen.
Wenn Knie oder Waden bei knieender Arbeit anschwellen, einen Arzt aufsuchen.
Die Knieschützer können nicht verwendet werden in explosiven Umgebungen.
Die Knieschützer haben eine Universalgröße für Erwachsene zwischen 50-100 kg. Bei Gewicht über 100 kg kann der Schutz reduziert sein.
Die Einheitsgröße passt meistens.
Die Temperaturen der Knieschützer liegen zwischen 5 °C und 40 °C.
Knieschützer der Leistungsstufe 2 sind 1 nicht geeignet für Arbeiten auf Steinen oder sonstigen Oberflächen, die so rauh wie Steine oder Quarzsand sind.
Die Knieschützer sind nicht chemikalienbeständig, hitzebeständig oder feuerbeständig.
Die Knieschützer sind wasserbeständig aber nicht wasserdicht.
Vor jeder Verwendung prüfen Sie die Knieschützer auf Risse, Brüche oder abgelöste Teile überprüfen. Beschädigte Knieschützer nicht mehr verwenden, da die Schutzfunktion nicht mehr gewährleistet ist.
Verschmutzte Knieschützer nicht verwenden. Verschmutzte Knieschützer können die Schutzfunktion nicht mehr gewährleisten.
Keinesfalls keinerlei Veränderungen vornehmen. Durch Veränderungen kann die Schutzfunktion nicht mehr gewährleistet.

BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

Die Knieschützer sind einsetzbar für alle Knietätigkeiten und Arbeiten auf verschiedenen Untergründen. Anwendungsbereiche des jeweiligen Modells finden Sie in der Tabelle im Abschnitt "MODEL".
Diese Knieschützer können über der dicksten Arbeitskleidung oder auch direkt auf der Haut getragen werden.

KNIESCHÜTZER ANLEGEN

Die gepolsterte Seite liegt zum Bein. Linke und rechts beachten. Die Zuordnung ist auf dem Etikett oder den Knieschützern aufgedruckt. L = links, R = rechts.
Die Knieschützer mit Hüftbändern an Ober- und Unterschenkel so befestigen, dass der Kniebereich abgedeckt ist. Die Oberkante der Knieschützer soll oder über das gebeugte Knie 2 cm überstehen. Die Bänder parallel, nicht über Kniekehlen.
Achten Sie darauf, dass die Klettbänder nicht zu fest angelegt werden. Lassen Sie die Klettbänder nicht über die Kniekehle laufen. Die Blutzufuhr könnte dadurch beeinträchtigt werden.

LAGERUNG, PFLEGE, TRANSPORT

Kühl und trocken sowie vor Frost- und Sonneneinwirkung geschützt lagern und transportieren.
Keine schweren Lasten auf den Knieschützern legen.
Schmutz abbürsten. Hartnäckige Verschmutzungen mit lauwarmem Wasser und einem neutralen Waschmittel reinigen, danach mit klarem Wasser abspülen. Keine lösemittelhaltigen Reinigungsmittel verwenden. Nicht in der Waschmaschine reinigen. Wieder Trocken Kniepolster lassen.
Eine Reparatur der Knieschützer ist nicht möglich. Beschädigte Knieschützer im Hausmüll entsorgen.
Befolgen Sie die örtlichen Abfallrichtlinien.
Empfohlene Lagerbedingungen: trockene Umgebung, Temperatur 5-27°C.

FRANÇAIS

MODÈLE

La gamme de produits Milwaukee comprend des protège-genoux pour différents applications. Les protège-genoux sont classés en 4 types et 3 niveaux de performance, conformément aux normes européennes.

Types

Type 1 : Les protège-genoux sont indépendants des autres vêtements et sont fixés à la jambe.
Type 2 : Coussinets en mousse plastique ou autre dans les poches des jambes du pantalon ou coussinets fixés de façon permanente au pantalon.
Type 3 : Équipement non attaché au corps.
Type 4 : Coussinets ou autre matériau de rembourrage dans les poches du pantalon, ou qui en sont utilisé comme aide au relevage.

Niveaux de performance

Niveau 0 : Protège-genoux adaptés uniquement à une utilisation sur des sols plats et ne offrant pas de protection contre les chocs.
Niveau 1 : Protège-genoux à une utilisation sur des sols plats ou irréguliers et offrant une protection contre les pénétrations à une force de (100±5) N.
Niveau 2 : Protège-genoux adaptés à une utilisation sur des sols plats ou irréguliers dans des conditions difficiles et offrant une protection contre les pénétrations à une force de (250±10) N.
La désignation spécifique du modèle est indiquée sur l'emballage et sur l'étiquette.

Modèle	Description	Type	Niveau de performance
4932478136	Protège-genoux souples (protège-genoux portables)	1	2
4932478137	Protège-genoux rigides (protège-genoux portables)	1	2
4932478139	Premium protège-genoux souples (protège-genoux portables)	1	2
4932478138	Protège-genoux souples (protège-genoux portables)	1	2

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Les indications de ce mode d'emploi doivent être strictement respectées, sinon la fonction de protection ne peut plus être garantie.
Ne serrez pas trop les sangles d'attache, et veillez à ce que les jambes ne se coincent pas au niveau du creux du genou.
Les protège-genoux ne sont pas adaptés comme moyen de protection pour le porteur pour un usage dans des sangles, mais uniquement comme de chute, par exemple.
Pour des travaux dangereux, portez un équipement de protection individuelle supplémentaire tel que lunettes de protection ou casque.
Lorsque vous êtes à genoux, changez fréquemment la position ou levez-vous pour assurer la circulation sanguine normale.
Ne pas vous agenouiller sur les talons.
Si le gonflement des genoux ou mollets se produit, consultez un médecin.
Les protège-genoux ne peuvent pas protéger totalement contre les blessures.
Les protège-genoux ont une taille universelle pour les adultes entre 50 et 100 kg. Si vous pesez plus de 100 kg, la protection peut être réduite.
La taille universelle convient généralement à tous.
Les température des protège-genoux sont de 5 °C à 40 °C.
Les protège-genoux de niveau de performance 2 ne sont pas adaptés à un usage sur des pierres ou des surfaces aussi rugueuses que des pierres ou du quartz.
Les protège-genoux ne sont pas résistants aux produits chimiques, à la chaleur ou au feu.
Bien qu'ils soient résistants à l'eau, les protège-genoux ne sont pas étanches.
Avant chaque utilisation, vérifiez que les protège-genoux ne présentent pas de dommages tels que des fissures, des ruptures ou des pièces détachées. N'utilisez pas les protège-genoux s'ils sont endommagés car la fonction de protection n'est plus garantie.
N'utilisez pas des protège-genoux sales. Les protège-genoux sales ne peuvent plus garantir la fonction de protection.
N'apportez aucune modification aux protège-genoux. La fonction de protection ne peut plus être garantie après ces modifications.

UTILISATION CONFORME AUX PRESCRIPTIONS

Les protège-genoux peuvent servir à toutes les activités à genoux et les travaux sur différentes surfaces. Pour les domaines d'application du modèle respectif, consultez le tableau dans le chapitre « MODÈLE ».
Ces protège-genoux peuvent être portés par-dessus des vêtements de travail ordinaires ou sur la peau.

MISE EN PLACE DES PROTÈGE-GENOUX

Le côté rembourré est tourné vers la corps. Veuillez observer que chaque protège-genou correspond à un côté. L'affectation est indiquée sur l'étiquette ou sur les protège-genoux. L = gauche, R = droite.
Fixez les protège-genoux à la cuisse et au bas de la jambe à l'aide des sangles de manière à couvrir la zone du genou. Le bord supérieur des protège-genoux doit dépasser de 2 cm le genou fléchi. Fixez les sangles parallèles, non en croix.
Veillez à ce que les bandes Velcro ne soient pas trop serrées. Ne placez pas les bandes Velcro sur le creux du genou. Les sangles ne doivent pas couper la jambe.

STOCKAGE, ENTRETIEN ET TRANSPORT

Stocker et transporter dans un endroit frais et sec, à l'abri du gel et du soleil.
Ne pas placer de charges pesantes sur les protège-genoux.
Brosser les saletés. Nettoyer les saletés tenaces avec de l'eau tiède et un nettoyant neutre, puis rincer à l'eau claire. N'utilisez pas de solvants. Laissez sécher les protège-genoux. N'utilisez pas de sèche-linge ou de fer à repasser.
Les protège-genoux ne peuvent pas être réparés. Jetez les protège-genoux endommagés dans des déchets résiduels.
Respectez les réglementations locales en matière de déchets.
Conditions de stockage recommandées : environnement sec, température 5-27°C.

PRINCIPAUX COMPOSANTS

4932478139 : polyuréthane (PVC), caoutchouc, ethylène-vinyle-acétate (EVA).
4932478137, 4932478136 : polyéthylène (PE), polyester, néoprène, caoutchouc, ethylène-vinyle-acétate copolymère (EVA-PU), (EVA).

DURÉE UTILISATION RECOMMANDÉE

Data de péremption des composants du PPE : 5 ans à partir de la date de production.
Toute contamination, altération ou mauvaise utilisation des protège-genoux réduira considérablement leur durée de vie. Ne pas utiliser de produit n'est pas sûr. Ne pas utiliser de produit dont les impacts avant chargé utilisation.

HOMOLOGATIONS

Ces protège-genoux répondent aux exigences des documents normatifs harmonisés EN 14404: 2004+A1: 2010 et le règlement (EU) 2016/425.
Organisme notifié 2777, SATRA Technology Europe Ltd, Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Irlande, a effectué la procédure d'examen de type de l'UE.
La déclaration de conformité est disponible sur le site Web www.milwaukeetool.eu.

SYMBOLES

Veuillez lire avec soin le mode d'emploi avant la mise en service
MM.AAAA Date de production
Protection contre les risques mécaniques + Niveau de performance
Ne pas laver
Ne pas blanchir
Ne pas repasser
Ne pas sécher en machine
Ne pas nettoyer à sec
Marque de conformité européenne
Marque de conformité britannique

ITALIANO

MODELLO

La linea di prodotti Milwaukee include ginocchiere per varie applicazioni. Le ginocchiere sono classificate secondo le norme europee in 4 tipi e 3 livelli prestazionali.

Tipi

Tipo 1: Ginocchiere indipendenti da altri indumenti e fissate alla gamba.
Tipo 2: Plastica espansa o altro imbottitura inserite in tasche sulle gambe dei pantaloni o imbottitura fissata in modo permanente ai pantaloni.
Tipo 3: Attrezzature non sono fissate al corpo.
Tipo 4: Ginocchiere o altro tipo di imbottitura inserite in tasche sulle gambe dei pantaloni o permanentemente a tali pantaloni.
Tipo 5: Equipo no fijado al cuerpo.
Tipo 6: Rodilleras o otro tipo de equipos con funciones adicionales tales como bolsillos que sirve de ayuda para levantarse.

Livelli prestazionali

Livello 0: Ginocchiere che sono adatte esclusivamente per superfici piane e che non forniscono protezione contro le fratture.
Livello 1: Ginocchiere adatte a superfici piane o irregolari e che protteggono dalla penetrazione fino ad una forza di (100±5) N.
Livello 2: Ginocchiere adatte all'uso su superfici piane o irregolari in condizioni difficili e che protteggono dalla penetrazione fino ad una forza di (250±10) N.
La specifica denominazione del modello è riportata sulla confezione e sull'etichetta.

Modello	Descrizione	Tipo	Livello prestazionale
4932478136	Ginocchiere flessibili (ginocchiere indossabili)	1	2
4932478137	Ginocchiere fisse (ginocchiere indossabili)	1	2
4932478139	Ginocchiere premium resistenti (ginocchiere indossabili)	1	2
4932478138	Ginocchiere flessibili (ginocchiere indossabili)	1	2

AVVERTENZE DI SICUREZZA

Le istruzioni contenute in questo istruzioni per l'uso devono essere rigorosamente osservate, altrimenti la funzione di protezione delle ginocchiere non può più essere garantita.
Non stringere troppo le cinghie di fissaggio, non fare passare sulla parte posteriore del ginocchio e non farle incrociare.
Le ginocchiere non sono adatte per mettere in sicurezza chi è in indosso in aree dove esiste ad esempio il rischio di caduta.
Per lavori pericolosi indossare ulteriori dispositivi di protezione individuale adeguati, come occhiali di sicurezza o casco.
Quando si lavora in ginocchio, cambiare frequentemente la postura o alzarsi per assicurare la normale circolazione del sangue.
Non inginocchiarsi sui talloni.
Se si gonfiano o si polpacci si gonfiano mentre si lavora in ginocchio, consultare un medico.
Le ginocchiere non possono proteggere completamente dalle lesioni.
Le ginocchiere sono di taglia universale per adulti tra 50 e 100 kg. Se si pesa più di 100 kg, la protezione può essere ridotta.
La taglia unica va bene per la maggior parte delle persone.
La temperatura superiori a 50° Celsius la protezione può essere ridotta.
Le temperature delle ginocchiere sono da 5 °C a 40 °C, la protezione può essere ridotta.
Le ginocchiere di livello prestazionale 2 non sono adatte per lavori su pietre o oggetti aspriti come delle miniere o rocce.
Le ginocchiere non sono resistenti ai prodotti chimici, al calore o al fuoco.
Le ginocchiere sono resistenti all'acqua ma non impermeabili.
Controlla prima di ogni utilizzo se le ginocchiere non presentino danni come crepe, rotture o parti staccate. Non utilizzare ginocchiere danneggiate, poiché la funzione di protezione non è più garantita.
Non usare ginocchiere sporche. Le ginocchiere sporche non sono più in grado di garantire la funzione protettiva.
Non apportare modifiche alle ginocchiere. Le modifiche possono far sì che la funzione di protezione non sia più garantita.

UTILIZZO CONFORME ALLA DESTINAZIONE D'USO

Le ginocchiere possono essere utilizzate per tutte le attività a ginocchi e lavori su diversi pavimenti. Per le aree di applicazione del rispettivo modello, fare riferimento alla tabella nel capitolo "MODELLO".
Queste ginocchiere possono essere indossate sopra i normali abiti da lavoro o direttamente a contatto con la pelle.

INDOSSARE LE GINOCCHIERE

Il lato imbottito è rivolto verso il corpo. Rispettare sinistra e destra. L'assegnazione può essere indicata sull'etichetta o sulle ginocchiere. L = sinistra, R = destra.
Fissare le ginocchiere con le cinghie di fissaggio alla parte superiore e inferiore della gamba e in modo che la zona del ginocchio sia coperta. Il bordo superiore delle ginocchiere deve sporgere 2 cm sopra il ginocchio piegato. Fissare le cinghie parallelamente, senza farle incrociare.
Assicurarsi che le cinghie di velcro non siano troppo strette. Non mettere le cinghie di velcro sopra la parte posteriore del ginocchio. Le cinghie non devono comprimere l'apparato di sangue.

CONSERVAZIONE, CURA, TRASPORTO

Conservare e trasportare in un luogo fresco e asciutto, protetto dal gelo e dalla luce del sole.
Non mettere carichi pesanti sulle ginocchiere.
Rimuovere lo sporco con una spazzola. Pulire le macchie ostinate con acqua tiepida e un detergente neutro, quindi sciacquare con acqua pulita. Non utilizzare solventi a base di resine. Lasciare asciugare le ginocchiere. Non usare asciugatrice, né il ferro da stiro.
Le ginocchiere non sono riparabili. Smaltire le ginocchiere danneggiate nei rifiuti domestici.
Rispettare le disposizioni locali in materia di rifiuti.
Condizioni di conservazione consigliate: ambiente secco, temperatura 5-27°C.

COMPONENTI PRINCIPALI

4932478139: poliuretano (PVC), gomma, etilene vinil acetato (EVA).
4932478137, 4932478136: poliéstere (PE), poliéstere, neoprene, gomma, etilene vinil acetato copolimero (EVA-PU), (EVA).

DURATA DI UTILIZZO CONSIGLIATA

Scadenza dei componenti del DPI: 5 anni dalla data di produzione.
Qualsiasi contaminazione, danneggiamento o cattivo utilizzo delle ginocchiere ne ridurrà notevolmente la durata. Non utilizzare un prodotto se non si sa che cosa sia. Non utilizzare prodotti dopo che sono stati sottoposti a carichi di impatto.

OMOLOGAZIONI

Le ginocchiere soddisfano i requisiti dei documenti normativi armonizzati EN 14404: 2004+A1: 2010 e del regolamento (UE) 2016/425.
L'organismo notificato 2777, SATRA Technology Europe Ltd, Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P, Irlanda, ha effettuato la procedura di esame UE del tipo.
La dichiarazione di conformità è disponibile su www.milwaukeetool.eu.

SIMBOLI

Leggere attentamente le istruzioni per l'uso prima di mettere in funzione l'attrezzatura.
MM.AAAA Data di produzione
Protezione contro i rischi meccanici + livello prestazionale
Non lavare
Non candeggiare
Non stirare
Non asciugare in asciugatrice
Non lavare a secco
Marchio di conformità europeo
Marchio di conformità britannico

PORTUGUÊS

MODELO

A linha de produtos Milwaukee inclui joelheiras para diferentes utilizações. Joelheiras são classificadas de acordo com normas europeias em 4 tipos e 3 níveis de desempenho.

Tipos

Tipo 1: Joelheiras para prender a perna, independentemente de outro vestuário.
Tipo 2: Almofadas de espuma ou de outro material em bolsos das perneas das calças ou fixadas nas calças.
Tipo 3: Equipamento que não é preso ao corpo.
Tipo 4: Almofadas ou outro material de enchimento em bolsos das perneas das calças, ou permanentemente a as perneas.
Tipo 5: Equipo no fijado al cuerpo.
Tipo 6: Rodilleras o otro tipo de equipos con funciones adicionales tales como bolsillos que sirve de ayuda para levantarse.

Níveis de desempenho

Nível 0: Joelheiras adequadas apenas para superfícies de suelo liso e que no oferecen ninguna resistencia a la penetración.
Nível 1: Joelheiras adequadas para superfícies de suelo liso y no liso que ofrecen resistencia a la penetración bajo una fuerza de al menos (100 ± 5) N.
Nível 2: Joelheiras adequadas para superficies de suelo liso y no liso en condiciones difíciles que ofrecen resistencia a la penetración bajo una fuerza de al menos (250 ± 10) N.
O número específico do modelo está indicado na embalagem e no etiqueta.

Modelo	Descrição	Tipo	Nível de desempenho
4932478136	Joelheiras flexíveis (joelheiras vestíveis)	1	2
4932478137	Joelheiras sólidas (joelheiras vestíveis)	1	2
4932478139	Joelheiras premium resistentes a riscos (joelheiras vestíveis)	1	2
4932478138	Joelheiras flexíveis (joelheiras portáteis)	1	2

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Leia cuidadosamente as instruções de funcionamento devem ser estritamente observadas, caso contrário, a função protectora dos protectores dos joelhos será anulada.
Não aperte demasiadamente as cintas de fixação, não deixe-as passar atrás dos joelhos e não as cruze.
As joelheiras não se destinam à utilização como protecção para o utilizador, p. ex., em caso de quedas em zonas de risco.
Em caso de trabalhos correspondentemente perigosos, use um equipamento de protecção pessoal adequado como, por exemplo, os óculos de protecção ou capacete.
Ao ajoelhar-se, mude frequentemente a posição do corpo ou levante-se para assegurar uma circulação sanguínea normal.
Ajoelhe-se em posição ereta, não se assente nos calcanhares.
Reagindo por exemplo, a inchaços dos joelhos durante o trabalho ajoelhado, consulte um médico.
As joelheiras não podem proteger completamente contra feridas.
As peitheiras tem um tamanho universal para adultos com 50 a 100 kg. Em caso de peso de mais de 100 kg, a protecção pode ser reduzida.
O tamanho universal geralmente é apropriado.
As temperaturas das joelheiras são de 50° Celsius, a protecção pode ser reduzida.
Joelheiras do nível de desempenho 2 é não são apropriadas para trabalhos em pedras ou com materiais ásperos como pedras ou quartzo.
As peitheiras não são resistentes às substâncias químicas, ao calor ou ao fogo.
As peitheiras são impermeáveis à água, mas não são impermeáveis.
Antes de qualquer utilização, verifique se as peitheiras estão danificadas por fissuras, rachaduras ou peças soltas. Não utilize peitheiras danificadas, uma vez que a função de protecção não está mais assegurada.
Não utilize peitheiras sujas. As peitheiras sujas não podem mais assegurar a função de protecção.
Não modifique as peitheiras. Devido às modificações, a função de protecção não está mais assegurada.

UTILIZAÇÃO CONFORME A DESTINAÇÃO

As peitheiras podem ser usadas para todas as atividades e os trabalhos ajoelhados em vários bases. Os campos de aplicação do respectivo modelo são indicados na tabela no capítulo "MODELO".
As peitheiras podem ser usadas por cima da roupa de trabalho habitual ou diretamente na pele.

COLOCAÇÃO DE JOELHEIRAS

O lado acolchoado está orientado para o corpo. Observe o lado esquerdo e direito. A atribuição consta no etiqueta ou nas peitheiras. L = esquerda, R = direita.
Fixe as joelheiras na coxa e na perna de forma a que a perna inferior, da forma que a parte do joelho esteja coberta. Nesa, a aresta superior da peitheira deve sobressaí 2 cm relação ao joelho dobrado. Fixe as cintas paralelamente, não em cruz.
Certifique-se de que as correias de velcro não estão demasiado apertadas. Não coloque as correias de velcro sobre a parte de trás do joelho. Isto poderia prejudicar o fornecimento de sangue.

ARMAZENAMENTO, CUIDADOS, TRANSPORTE

Armazenar e transportar num local fresco e seco e protegido contra a geada e a radiação solar.
Não coloque cargas pesadas em cima das peitheiras.
Remova a sujeira com uma escova. Remova a sujeira adamente com água morna e um detergente neutro e, de seguida, enxágue com água limpa. Não use detergentes à base de solventes. Deixe secar as peitheiras. Não secar em secadora nem passar a ferro.
As peitheiras não podem ser reparadas. Elimine as peitheiras danificadas no lixo residual.
Observe as diretrizes locais relativas aos resíduos.
Condições de armazenamento recomendadas: ambiente seco, temperatura 5-27°C.

COMPONENTES PRINCIPAIS

4932478139: Fluoruro de polivinilo (PVC), caucho, etileno vinil acetato (EVA).
4932478137, 4932478136: poliéster (PE), poliéster, neoprene, goma, etileno vinil acetato copolímero (EVA-PU), (EVA).

VIDA ÚTIL RECOMENDADA

Prazo de validade dos componentes PPE: 5 anos a partir da data de produção.
Qualquer contaminação, alteração ou maus usos das peitheiras reduzirá consideravelmente a sua duração. Não utilize um produto que não se saiba o que é. Não utilize produtos depois de ter sido sujeitos a cargas de impacto.

HOMOLOGAÇÕES

As peitheiras cumprem os requisitos dos documentos normativos harmonizados EN 14404: 2004+A1: 2010 e do regulamento (UE) 2016/425.
O organismo notificado 2777, SATRA Technology Europe Ltd, Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P, Irlanda, realizou o exame de tipo da UE.
A declaração de conformidade está em www.milwaukeetool.eu.

SÍMBOLOS

Leia as instruções detenidamente antes de colocar a ferramenta em funcionamento.
MM.AAAA Fecha de producción
Protección contra riesgos mecánicos + Nivel de rendimiento
No se debe lavar
No usar blanqueador
No planchar
No se debe secar en la secadora de ropa
No limpiarse en seco
Marcado de conformidad europeo
Marcado de conformidad británico

ESPAÑOL

MODELO

La línea de productos de Milwaukee incluye rodilleras para distintos ámbitos de aplicación.
Conforme a normativa europea, las rodilleras se clasifican en 4 tipos y 3 niveles de rendimiento.

Tipos

Tipo 1: Rodilleras que se llevan de forma independiente de cualquier prenda y se fijan a la pierna.
Tipo 2: Espuma de plástico o otro relleno intercalado en los bolsillos sobre las perneas del pantalón o fijado permanentemente a los pantalones.
Tipo 3: Equipo no fijado al cuerpo.
Tipo 4: Rodilleras o otro tipo de equipos con funciones adicionales tales como bolsillos que sirve de ayuda para levantarse.

Niveles de rendimiento

Nivel 0: Rodilleras adecuadas para superficies de suelo lisas y que no ofrecen ninguna resistencia a la penetración.
Nivel 1: Rodilleras adecuadas para superficies de suelo lisas y no lisas que ofrecen resistencia a la penetración bajo una fuerza de al menos (100 ± 5) N.
Nivel 2: Rodilleras adecuadas para superficies de suelo lisas y no lisas en condiciones difíciles que ofrecen resistencia a la penetración bajo una fuerza de al menos (250 ± 10) N.
La designación específica del modelo está indicada en el embalaje y la etiqueta.

Modelo	Descripción	Tipo	Nivel de desempeño
4932478136	Rodilleras flexibles (rodilleras para llevar puestas)	1	2
4932478137	Rodilleras rígidas (rodilleras para llevar puestas)	1	2
4932478139	Rodilleras antiarañazos de alta gama (rodilleras para llevar puestas)	1	2
4932478138	Rodilleras flexibles (rodilleras para llevar puestas)	1	2

INDICACIONES DE SEGURIDAD

Obsérvense estrictamente las instrucciones de este manual de instrucciones, ya que de lo contrario la función protectora de las protectores de rodilla se verá muy mermada.
No apriete las cintas de sujeción excesivamente, no deje que se deslicen por la zona de la rodilla ni las dobegue de forma cruzada.
Las rodilleras no están diseñadas para su uso como protección para la persona que las lleva cuando ésta se encuentra en zonas de riesgo de caída.
En caso de realizar trabajos peligrosos, llevar puesto además un equipo de protección individual adecuado, como unas gafas o un casco.
Al arrodillarse, cambiar frecuentemente de postura o ponerse de pie a fin de garantizar una circulación sanguínea normal.
Arrodillarse en posición vertical, no sentarse sobre los talones.
Si al trabajar arrodillado se le hinchan los tobillos o las pantorrillas, consulte un médico.
Las rodilleras no pueden proteger por completo contra lesiones.
Hay una talla universal de rodilleras para personas adultas con un peso de 50 a 100 kg. Si pesa más de 100 kg, la protección puede verse reducida.
La talla única gusta bien en la mayoría de casos.
La temperatura en superficie de las rodilleras puede ser muy alta.
La temperatura superior a 50° Celsius la protección puede verse reducida.
Las temperaturas de las rodilleras son de 5 °C a 40 °C, la protección puede verse reducida.
Las rodilleras de nivel 2 no son adecuadas para trabajar sobre piedras o otras superficies ásperas como piedras o cuarzo.
Las rodilleras no son resistentes a sustancias químicas, al calor o al fuego.
Las rodilleras son resistentes al agua, pero no impermeables.
Antes de cada uso, compruebe que las rodilleras no presentan daños como fisuras o partes rotas o desgastadas.

ČEŠTINA

MODEL

Produktová řada spol. Milwaukee obsahuje chrániče kolen pro různé oblasti použití.
Chránič kolen se podílí eurotypovém standardu zatížení do 4 tipov a 3 výkonných tříd.

Typy:
Typ 1: Chránič kolen, který jsou vhodném k jiném obdržení samostatné a přijmeš jej a kaza.
Typ 2: Vyzdvihly o odebírané plastu nebo jiného materiálu v kapalých i pevných nebo pružných pevné přípravné na kahlíkach.
Typ 3: Vybavení, které není přípravné na kahlíc.
Typ 4: Vybavení, které není vhodné pro kahlíc zatížení s dopíšícími funkcemi, jako je např. nízká pomocná na vrtačení.

Výkonné třídy:
Třída 0: Chránění kolen, které jsou vhodné na použitie výhradne na nových pomocných podlahách a nepodlahy Dobrou ochranu kolen.
Třída 1: Chránění kolen, které jsou vhodné pro použitie na nových alebo nenových pomocných podlahách a nepodlahy chránení proti prepichnutiu alebo minimálne 150 x 10 %.
Třída 2: Chránění kolen, které jsou vhodné na použitie na nových alebo nenových pomocných podlahách a nepodlahy chránení proti prepichnutiu alebo minimálne 250 x 10 %.
Třída 3: Chránění kolen, které jsou vhodné na použitie na nových alebo nenových pomocných podlahách a nepodlahy chránení proti prepichnutiu alebo minimálne 250 x 10 %.

Specifické chránění kolen na nachtáp na ctabo a ehelé

Model	Popis	Typ	Výkonná třída
4932478136	Flexibilní chránění kolen (přenosné chránění kolen)	1	2
4932478137	Pevné chránění kolen (přenosné chránění kolen)	1	2
4932478139	Přenosné chránění kolen odolné vůči odtoku (přenosné chránění kolen)	1	2

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Informace uvedené v tomto návodu a obsažené na spodní dokledě dodržívat, jinak bude ochranná funkce chránění kolen značně ohrožená.
Přečtovací jazyk v ZIS.270 nezahrnuje přílišné pevné, nevedte je přes podlovení nebo v nepřehledných místech.
Chránění kolen nejsou vhodné pro použití kapal, v obsažení v hrozbou jedu alebo zdravotnejšie pro zdraví, ktorá ich nosí.
Při nebezpečných pracích dopadnutí noste vhodné osobní ochranné pracovní prostředky, jako jsou pracovní obuv s ochranou proti pádu.
Když kráčíte, dávejte mieřte polohu kliku nebo se postavte, abyste zabezpečení nemohlo ztratit kolen.
Klaksnite si ve vyjímečné poloze, nevedte na pádech.
Když kolena nebo kliku při pracích v kliku opuchnou, vyhledejte lékaře.
Chránění kolen nad nedodržují opětné ochránění před poranáním.
Chránění kolen nejsou vhodné pro dosažení a hmotnost do 50 – 100 kg.
Při hmotnosti vyšší než 100 kg může být ochrana snížená.
Nedbá se zdravou mladé.
Při teplotách vyšších nad 50 °C mizí dopadnutí ve krchlení ochrany.
Chránění kolen nepřispívá k ochraně proti vlhkosti. Pokud jsou práce vykonávány na kamenech nebo ostrých předmětech, jiko jsou práce v ctabo nebo kamenolomech.
Chránění kolen nejsou odolné vůči chemikáliím, nejsou žáruvzdorné nebo odolné proti ohni.
Chránění kolen jsou odolné vůči vodám pouze dočasně, dodržte pokyny pro ochranu, nemají vodotěsnost.
Chránění kolen nejsou odolné vůči vodám pouze dočasně, proto nejsou podstatné, nemají vodotěsnost, nemají vodotěsnost funkcí kolen.
Chránění kolen nejsou vhodné pro dlouhé pracovní. Dlouhodobé chránění kolen vyvolá zatěžování kolen.
Na chránících kolen v Zadaném případě nevykonávejte žádné změny. V důsledku změn ztratí ve nebezpečné funkcí chránění.

POUŽITÍ V SOULADU S ÚČELEM

Chránění kolen mužete v kliku a v pracích s kliku. Chránění vykonávajících v kliku a pracích na chránících podlahách. Chránění použité přídavného modelu nejdete v ctabo v ctabo.
Tyto chránění kolen se mohou nosit na běžném pracovním oděvu nebo i přímo na pokožce.

NASAZENÍ CHRÁNIČŮ KOLEN

Postroveni strana emblaje v kliku. Rotte se označením vlevo a vpravo. Přitiskeni je zvedeno na stehně nebo na chránících kolen, 1 = vlevo, R = vpravo.
Chránění kolen pomocí přídržnících pásků připevněte na stehně a nebo kolen, aby bylo dobré kolena zakryté. Horní hrana chránění kolen by mala přibližne ako 2 cm přesahovat přes chránění kolen. Pásy upevněte pevně, ale ne příliš.
Upotřeba ze ctabo v kliku a v pracích s kliku nejsou dobré. Nesmí dojít k ohybu a k pádu kolen. To by mohlo ovlivnit zdravotní kliku.

UDRŽELNÉ, OŠETŘOVÁNÍ, PŘEPRAVA

Skladujte a přepravujte na chránění a suchem místě, chránění pred vnejšom a slunečním záření.
Na chránění kolen nevkládejte žádné breneta.
Chránění kolen nevkládejte do vlhkého prostředí, vyhněte pomocou vlhkej vody a neutralnou. Dodržujte prostředky, nalezené ochránění bežnou vodou. Nepoužívajte agresivní čistidlá, rozpúšťadlá, nepoužívajte hrubé vodou. Nepoužívajte agresivní čistidlá, ani benzínu.
Opravu chránění kolen nie je možná. Poškodené chránění kolen chránenie zničeného do kontrolujte.
Ctabo ve mistech nemoženo, ktoré sa týkajú odpadu.
Doporučené poistenie skladovací teplota: teplotu 5°C.

HLAVNÍ ŽÁDOSTY

4932478136: polyvinylchlorid (PVC), guma, ethylénvinylacetát (EVA)
4932478137, 4932478139: polyester (PE), polyester, neoprén, guma, ethylénvinylacetát (EVA)

DOPOROČENÁ DOBA POUŽÍVÁNÍ

Doba použitelnosti komponentů PPE: 5 roky od data výroby.
Jakékoliv zneužívání, změna chránění kolen nebo neoprávněné použití chránění kolen nebo ihotovení chránění kolen. Tento výrobek není vodotěsný. Výrobky by se měly pred každým použitím skontrolovat.

OSVĚDČENÍ

Tyto chránění kolen odpovídají požadavkům harmonizovaných normativních dokumentů EN 14404: 2004/A1: 2010 a nařízení (EU) 2016/425.
Autorizovaná osoba 2777: SATRA Technology Europe Ltd, Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P, Ireland, výrobní typové skoušky EU.
Vyhlášení o shodě najdete na www.milwaukeetool.eu.

SYMBOLY

Model	Popis
4932478136	Pred použitím prosím si pozorne prečítajte návod na použitie.
4932478137	Chráni pred mechanickým nebezpečenstvom v výkonnej triede
4932478139	Neoprén
	Nebielie
	Nechlórujte
	Nesušte v sušičke
	Chemicky nečistiť
	Zvažte chudý v Europe
	Britská značka chudý

SLOVENSKY

MODEL

Produktová rad spol. Milwaukee obsahuje chránče kolien pre rôzne oblasti použitia.
Chránič kolien sa podľa eurotypovém štandardu zaradené do 4 typov a 3 výkonných tried.

Typy:
Typ 1: Chránič kolien, ktorú si vchádzam na zhlavácke samostatné a pripevňuj sa k nohe.
Typ 2: Vychytajte z odťahového plastu alebo iného materiálu v vnoskách v nohavicách alebo vopchajte pevné pripravte na kahlíach.
Typ 3: Vybavení, ktoré není pripravené na kahlíc.
Typ 4: Vybavení, ktoré není vhodné pre kahlíc zatížení s dopíšícími funkciami, ako sú napr. ako napr. pomocka na vrtáčení.

Výkonné triedy:
Trieda 0: Chránění kolien, ktoré sú vhodné na použitie výhradne na nových pomocných podlah a nepodlahy Dobrou ochranu proti prepichnutiu.
Trieda 1: Chránění kolien, ktoré sú vhodné na použitie na nových alebo nenových pomocných podlah a nepodlahy chránených proti prepichnutiu alebo minimálne 150 x 10 %.
Trieda 2: Chránění kolien, ktoré sú vhodné na použitie na nových alebo nenových pomocných podlah a nepodlahy chránených proti prepichnutiu alebo minimálne 250 x 10 %.
Trieda 3: Chránění kolien, ktoré sú vhodné na použitie na nových alebo nenových pomocných podlah a nepodlahy chránených proti prepichnutiu alebo minimálne 250 x 10 %.

Špecifické chránče kolien na nachtáp na ctabo a ehelé

Model	Popis	Typ	Výkonná trieda
4932478136	Nakláňavé ohybujúce (nakláňavé do rozstrenia)	1	2
4932478137	Pevné chránče kolien (nenosné chránče kolien)	1	2
4932478139	Nakláňavé ohybujúce (nakláňavé do rozstrenia)	1	2

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Informácie uvedené v tomto návode a obsažené na spodnej dokledať dodržať, inak bude ochranná funkcia chránče kolien značne obmedzená.
Prečítajte si ZIS.270 nezahrnuje pri pevné, nevedte je pres podlovení alebo v nepriehľadných miestach.
Chránče kolien nejsou vhodné pro použitie kapal, v obsažení v hrozbou jedu alebo zdravotnejšie pre zdravie, ktorá ich nosí.
Pri nebezpečných prácach dopadnutí noste vhodné osobné ochranné pracovné prostriedky, ako napríklad pracovná obuv s ochranou proti pádu.
Když kráčíte, dávajte miešte polohu kliku nebo se postavte, abyste zabezpečení nemohlo ztratiť kolen.
Klaksnite si ve vyjímečné polohe, nevedte na pádoch.
Když kolena nebo kliku při pracích v kliku opuchnú, vyhledajte lékaře.
Chránče kolien nie nedodržujú opätovné ochránení pred poranením.
Chránče kolien nie sú vhodné pre dosiahnutie a hmotnosť do 50 – 100 kg.
Pri hmotnosti vyššej než 100 kg môže byť ochrana znížená.
Nedbá na zdravou mladé.
Pri teplotách vyšších ako 50 °C mizí dopadnutí ve krchlení ochrany.
Chránče kolien nepriispieva k ochrane proti vlhkosti. Ak sú práce vykonávané na kameňoch alebo ostrých predmetoch, jako napríklad pri práce v kamenoch alebo ostrých predmetoch, jako jsou práce v ctabo nebo kamenolomech.
Chránče kolien nie sú odolné voči chemikáliám, nie sú žiaruvzdorné alebo odolné proti ohňu.
Chránče kolien sú odolné voči vodám iba dočasne, dodržte pokyny pre ochranu, nemajú vodotesnosť.
Chránče kolien nie sú odolné voči vodám iba dočasne, preto nie sú podstatné, nemajú vodotesnosť funkcií kolien.
Chránče kolien nie sú vhodné pre dlhodobé pracovné. Dlhodobé chránče kolien vyvolá zatěžování kolen.
Na chránících kolien v Zadaném prípade nevykonávajte žiadne zmeny. V dôsledku zmien ztratí ve nebezpečné funkcií chránění.

POUŽITIE V SÚLADE S ÚČELOM

Chránče kolien môžete v kliku a v pracích s kliku. Chránče kolien vykonávajúcich v kliku a pracích na chránících podlahách. Chránče použité prídavného modelu môžete v ctabo v ctabo.
Tieto chránče kolien sa môžu nosiť na bežnom pracovnom odevu alebo aj priamo na pokožke.

NASADENIE CHRÁNČOV KOLIEN

Postroveni strana emblaje v kliku. Rotte se označením vlevo a vpravo. Přitiskeni je zvedeno na stehně nebo na chránících kolien, 1 = vlevo, R = vpravo.
Chránče kolien pomocou prídržiacich pásikov pripevníte na stehno a nebo kolen, aby bolo dobré kolena zakryté. Horná hrana chránče kolien by mala prísne ako 2 cm presahovať pre chránče kolien. Pásy upevňujte pevnejšie, ale nie príliš.
Upotřeba ze ctabo v kliku a v pracích s kliku nejsou dobré. Nesmí dojít k ohybu a k pádu kolen. To by mohlo ovlivnit zdravotní kliku.

UDRŽELNÉ, OŠETŘOVÁNÍ, PŘEPRAVA

Skladujte a pripravujte na chránčom a suchom mieste, chránenom pred vnejšom a slnečným žiarením.
Na chránče kolien nevkladajte žiadne breneta.
Chránče kolien nevkladajte do vlhkého prostredia, vyhnite pomocou vlhkej vody a neutralnou. Dodržujte prostriedky, nalezené ochránče bežnou vodou. Nepoužívajte agresívne čistidlá, rozpúšťadlá, nepoužívajte hrubé vodou. Nepoužívajte agresívne čistidlá, ani benzínu.
Opravu chránče kolien nie je možná. Poškodené chránče kolien chránenie zničeného do kontrolujte.
Ctabo na miestach nemožnosť, ktoré sa týkajú odpadu.
Odporúčané poistenie skladovania: suché prostredie, teplota 5°C.

HLAVNÉ ŽIADOSTI

4932478136: polyvinylchlorid (PVC), guma, ethylénvinylacetát (EVA)
4932478137, 4932478139: polyester (PE), polyester, neoprén, guma, ethylénvinylacetát (EVA)

ODPORÚČANÁ DOBA POUŽÍVANIA

Doba použitelnosti komponentov PPE: 5 rokov od dátumu výroby.
Akékoľvek zneužívanie, zmena chránče kolien alebo neoprávnené použitie chránče kolien alebo ihotovení chránče kolien. Tento výrobok nie je vodotesný. Výrobky by sa mali pred každým použitím skontrolovať.

OSVEDČENIA

Tieto chránče kolien zodpovedajú požiadavkám harmonizovaných normatívnych dokumentov EN 14404: 2004/A1: 2010 a nariadenia (EU) 2016/425.
Autorizovaná osoba 2777: SATRA Technology Europe Ltd, Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P, Ireland, výrobné typové skúšky EU.
Vyhlásenie o zhode nájdete na www.milwaukeetool.eu.

SYMBOLY

Model	Popis
4932478136	Flexibilné chránče kolien (nenosné chránče kolien)
4932478137	Pevné chránče kolien (nenosné chránče kolien)
4932478139	Nakláňavé ohybujúce (nakláňavé do rozstrenia)

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Informácie uvedené v tomto návode a obsažené na spodnej dokledať dodržať, inak bude ochranná funkcia chránče kolien značne obmedzená.
Prečítajte si ZIS.270 nezahrnuje pri pevné, nevedte je pres podlovení alebo v nepriehľadných miestach.
Chránče kolien nie sú vhodné pre použitie kapal, v obsažení v hrozbou jedu alebo zdravotnejšie pre zdravie, ktorá ich nosí.
Pri nebezpečných prácach dopadnutí noste vhodné osobné ochranné pracovné prostriedky, ako napríklad pracovná obuv s ochranou proti pádu.
Když kráčíte, dávajte miešte polohu kliku nebo se postavte, abyste zabezpečení nemohlo ztratiť kolen.
Klaksnite si ve vyjímečné polohe, nevedte na pádoch.
Když kolena nebo kliku při pracích v kliku opuchnú, vyhledajte lékaře.
Chránče kolien nie nedodržujú opätovné ochránení pred poranením.
Chránče kolien nie sú vhodné pre dosiahnutie a hmotnosť do 50 – 100 kg.
Pri hmotnosti vyššej než 100 kg môže byť ochrana znížená.
Nedbá na zdravou mladé.
Pri teplotách vyšších ako 50 °C mizí dopadnutí ve krchlení ochrany.
Chránče kolien nepriispieva k ochrane proti vlhkosti. Ak sú práce vykonávané na kameňoch alebo ostrých predmetoch, jako je napríklad pri práce v kamenoch alebo ostrých predmetoch, jako jsou práce v ctabo nebo kamenolomech.
Chránče kolien nie sú odolné voči chemikáliám, nie sú žiaruvzdorné alebo odolné proti ohňu.
Chránče kolien sú odolné voči vodám iba dočasne, dodržte pokyny pre ochranu, nemajú vodotesnosť.
Chránče kolien nie sú odolné voči vodám iba dočasne, preto nie sú podstatné, nemajú vodotesnosť funkcií kolien.
Chránče kolien nie sú vhodné pre dlhodobé pracovné. Dlhodobé chránče kolien vyvolá zatěžování kolen.
Na chránících kolien v Zadaném prípade nevykonávajte žiadne zmeny. V dôsledku zmien ztratí ve nebezpečné funkcií chránění.

POUŽITIE V SÚLADE S ÚČELOM

Chránče kolien môžete v kliku a v pracích s kliku. Chránče kolien vykonávajúcich v kliku a pracích na chránících podlahách. Chránče použité prídavného modelu môžete v ctabo v ctabo.
Tieto chránče kolien sa môžu nosiť na bežnom pracovnom odevu alebo aj priamo na pokožke.

NASADENIE CHRÁNČOV KOLIEN

Postroveni strana emblaje v kliku. Rotte se označením vlevo a vpravo. Přitiskeni je zvedeno na stehně nebo na chránících kolien, 1 = vlevo, R = vpravo.
Chránče kolien pomocou prídržiacich pásikov pripevníte na stehno a nebo kolen, aby bolo dobré kolena zakryté. Horná hrana chránče kolien by mala prísne ako 2 cm presahovať pre chránče kolien. Pásy upevňujte pevnejšie, ale nie príliš.
Upotřeba ze ctabo v kliku a v pracích s kliku nejsou dobré. Nesmí dojít k ohybu a k pádu kolen. To by mohlo ovlivnit zdravotní kliku.

UDRŽELNÉ, OŠETŘOVÁNÍ, PŘEPRAVA

Skladujte a pripravujte na chránčom a suchom mieste, chránenom pred vnejšom a slnečným žiarením.
Na chránče kolien nevkladajte žiadne breneta.
Chránče kolien nevkladajte do vlhkého prostredia, vyhnite pomocou vlhkej vody a neutralnou. Dodržujte prostriedky, nalezené ochránče bežnou vodou. Nepoužívajte agresívne čistidlá, rozpúšťadlá, nepoužívajte hrubé vodou. Nepoužívajte agresívne čistidlá, ani benzínu.
Opravu chránče kolien nie je možná. Poškodené chránče kolien chránenie zničeného do kontrolujte.
Ctabo na miestach nemožnosť, ktoré sa týkajú odpadu.
Odporúčané poistenie skladovania: suché prostredie, teplota 5°C.

HLAVNÉ ŽIADOSTI

4932478136: polyvinylchlorid (PVC), guma, ethylénvinylacetát (EVA)
4932478137, 4932478139: polyester (PE), polyester, neoprén, guma, ethylénvinylacetát (EVA)

ODPORÚČANÁ DOBA POUŽÍVANIA

Doba použitelnosti komponentov PPE: 5 rokov od dátumu výroby.
Akékoľvek zneužívanie, zmena chránče kolien alebo neoprávnené použitie chránče kolien alebo ihotovení chránče kolien. Tento výrobok nie je vodotesný. Výrobky by sa mali pred každým použitím skontrolovať.

OSVEDČENIA

Tieto chránče kolien zodpovedajú požiadavkám harmonizovaných normatívnych dokumentov EN 14404: 2004/A1: 2010 a nariadenia (EU) 2016/425.
Autorizovaná osoba 2777: SATRA Technology Europe Ltd, Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P, Ireland, výrobné typové skúšky EU.
Vyhlásenie o zhode nájdete na www.milwaukeetool.eu.

SYMBOLY

Model	Popis
4932478136	Flexibilné chránče kolien (nenosné chránče kolien)
4932478137	Pevné chránče kolien (nenosné chránče kolien)
4932478139	Nakláňavé ohybujúce (nakláňavé do rozstrenia)

MAGYAR

MODEL

A Milwaukee termékcsalád különböző alkalmazási területekre való térdvédőket fogad magába.
A térdvédők az Európai Szabványban vagy a szabályban 4 típusba és 3 teljesítményszintbe vannak besorolva.

Típusok:
1. típus: Más hátszínű típusok és a bőre rögzítheti térdvédő.
2. típus: Kihúzhatók műanyag vagy más anyagból a szabadságot zsebekben, vagy fiaran a nadrágra erősítet jóhiszemű.
3. típus: Nem a térdre rögzítheti térdvédő.
4. típus: Olyan térdvédők, melyek kiegészítő funkciókat rendelkező eszközök részei, pl. egy fúrási segédeszközöt szolgáló kerekek.

Teljesítményszintek:
0. szint: Olyan térdvédők, melyek kizárólag új padlóelemekben alkalmazhatók, de nem nyújtanak elégséges átszúrás elleni védelmet.
1. szint: Olyan térdvédők, melyek más és egyenetlen padlóelemekben alkalmazhatók, de legalább 150 x 10 % átszúrás elleni védelmet nyújtanak.
2. szint: Olyan térdvédők, melyek más és egyenetlen padlóelemekben alkalmazhatók, legalább 250 x 10 % átszúrás elleni védelmet nyújtanak.
3. szint: Olyan térdvédők, melyek más és egyenetlen padlóelemekben alkalmazhatók, legalább 250 x 10 % átszúrás elleni védelmet nyújtanak.

A specifikus térdvédőkre a csomagolásban és a cimkén találhat.

Model	Megnevezés	Típus	Teljesítményszint
4932478136	Rugalmas térdvédő (hordható térdvédő)	1	2
4932478137	Merev térdvédő (hordható térdvédő)	1	2
4932478139	Kiszakadó pórusú térdvédő (hordható térdvédő)	1	2

BIZTONSÁGI ÚTMUTATÁSOK

A jelen használati utasításban foglaltakat szigorúan be kell tartani, különben a térdvédők védőhatása jelentősen csökken.
A tárgyjegyzéket nie fazzon 10 szczególnie, ne vezessen el a térdhajlaton, ás ne helezzen el olyan helyeken, ahol akadhat a használ bizonytalanná ő.
Az olyan munkák, ahol a munkavégzés ideje alatt a munkavégzés ideje alatt a munkavégzés ideje alatt